

**冷盤小食
APPETIZERS**

牛肉拌黃瓜	Marinated Beef w. Cucumber	14.95
拍黃瓜	Cucumber in Chili Sauce	9.95
紹興醉鮮雞	Chilled Chicken in Wine Sauce	13.95
醬牛肉	Beef w. Marinated Sauce	14.95
章魚丸子	Takoyaki (Octopus Balls) (6)	9.95
口水雞	Steamed Chicken in Chilli Sauce	10.95
蒜泥白肉	Steamed Pork Belly w. Minced Garlic	10.95
夫妻肺片	Sliced Beef & Ox Tongue in Chili Sauce	13.95
蚵仔煎	Oyster Pancake	11.95
紅油炒手	Szechuan Wonton in Red Chilli Sauce	9.25
酥炸豆腐	Crispy Tofu	8.95
炸大腸	Crispy Pig Intestine	10.95
鹽酥雞	Salted Crispy Chicken	10.95
炸雞翅	Fried Chicken Wings	13.95
椒鹽雞翅	Salt & Pepper Chicken Wings	13.95
蟹角	Crab Rangoons	9.95
酥炸臭豆腐	Deep Fried Stinky Bean Curd	11.95
蔥油餅	Scallions Pancake	6.95
牛肉卷餅	Roast Beef w. Scallions Roll in Scallions Pancake	13.95
小辣椒牛肉卷餅	Roast Beef w. Hot Chili Pepper Rolled in Scallion Pancake	13.95
焗土豆絲	Poached Shredded Potato w. Chili Sauce	9.95
南瓜餅	Pumpkin Pancake	10.95
魷魚鬚烤串	Grilled Calamari Tentacles Skewer	3.00
羊肉烤串	Grilled Lamb Skewer	3.00
牛肉烤串	Grilled Beef Skewer	3.00
金牌炸鮮奶	Deep Fried Cream Custard	7.95

**湯類
SOUPS**

酸菜粉絲魚片湯	SP1 Fish Fillet w. Sour Cabbage & Vermicelli Soup	12.95
宋嫂魚羹	SP2 Minced Fish Fillet Soup	13.95
海蠣豆腐湯	SP3 Oyster w. Tofu Soup	15.95
西湖牛肉羹	SP4 Minced Beef w. Cilantro Soup	14.95
素菜豆腐湯	SP5 Vegetable w. Tofu Soup	10.95
餛飩湯	SP6 Wonton Soup	8.95
藥膳牛尾湯	SP7 Ox Tail Herbal Soup	(for 1) 12.95
酸辣湯	SP8 Hot & Sour Soup	(for 2) 5.75 (for 1) 2.95
蛋花湯	SP9 Egg Drop Soup	(for 2) 5.75 (for 1) 2.95
玉米羹	SP10 Sweet Corn Chowder	9.50

**餃子/飽
DUMPLINGS AND BUNS**

台式鍋貼	B1 Taiwan Style Pan Fried Dumplings	9.95
小籠湯包	B2 Mini Juicy Dumplings with Pork	10.95
蟹粉小龍湯包	B3 Crabmeat & Pork Dumplings	11.50
蟹粉海參小龍湯包	B4 Crabmeat, Pork & Sea Cucumber Soup Dumplings	13.95
蟹粉鮑魚小龍湯包	B5 Crabmeat, Pork & Abalone Soup Dumplings	13.95
小白菜豬肉水餃	B6 Pork & Taiwanese Napa Cabbage Dumplings	9.95
韭菜豬肉水餃	B7 Pork & Leeks Dumplings	9.95
日式豬肉水餃	B8 Japanese Pork Dumplings	8.95
生煎包	B9 Pan Fried Pork Buns	8.95
台式刈包	B10 Braised Pork Belly w. Steamed Bun Tops with peanut powder	9.95
蒸素餃 (煎易加一元)	B11 Steamed Vegetable Dumplings (Pan-fried \$1 extra)	8.95
燒賣	B12 Sui Mai (Pork & Shrimp Dumplings)	7.95
水晶蝦餃	B13 Har Gau (Crystal Shrimp Dumplings)	7.95

APPETIZERS, DUMPLINGS & NOODLES

**飯/麵/米粉/河粉
RICE AND NOODLES**

酸湯肥牛粉	N1 Fatty Beef Noodle in Sour Broth	13.95
台灣牛肉麵	N2 Spicy Beef Noodle Soup	14.95
小椒牛肉湯麵	N3 Shredded Beef w. Long Horn Pepper Noodle Soup	14.95
雪菜肉絲湯麵	N4 Shredded Pork & Preserved Veggie Noodle Soup	12.95
榨菜肉絲湯麵	N5 Shredded Pork & Preserved Pickle Noodle Soup	12.95
擔擔麵	N6 Dan Dan Noodle	11.95
排骨湯麵	N7 Pork Chop Noodle Soup	11.95
炸醬麵	N8 Noodle w. Meat Sauce	11.95
干炒牛河	N9 Sauteed Fried Beef Chow Foon	13.95
海鮮炒麵	N10 Seafood Stir Fried Noodle	13.95
各式撈麵	N11 Lo Mein (Chicken, Beef, Shrimp, Pork, or Vegetables)	12.95
台式炒米粉	N12 Taiwanese Style Stir Fried Vermicelli	11.95
星洲炒米粉	N13 Singapore Vermicelli Stir Fried with Shrimp, Chicken, & Pork in Curry Powder	13.95
酸豆角肉末粉	N14 Sour String Bean & Minced Pork Vermicelli Noodle Soup	12.95
雪菜肉絲炒年糕	N15 Stir-fried Rice Cake with Preserved Veggie & Shredded Pork	12.95
雪菜蝦仁炒年糕	N16 Stir-fried Rice Cake with Preserved Veggie & Shrimp	13.95
各式炒飯	N17 Fried Rice (Pork, Chicken, Beef, Shrimp or Vegetables)	11.95
咸魚炒飯	N18 Salty Fish Fried Rice	14.95
泰式炒飯	N19 Thai Fried Rice (Chicken, shrimp & pork)	14.95
鹹肉飯	N20 Stewed Minced Pork on Rice	8.95
白飯	N21 White Rice (small) 1.75 (large) 3.50	

顧客如對某食物有任何敏感，請預先知會服務員。

Dietary Restrictions
Before placing your order, please inform your server if a person in your party has a food allergy.

**鐵板/乾鍋/砂鍋
SIZZLING / DRY POT/ CASSEROLE**

鐵板肥腸	X1 Sizzling Pork Intestine Platter	22.95
鐵板海鮮	X2 Sizzling Seafood Platter	23.95
鐵板牛仔骨	X3 Sizzling Beef Short Ribs Platter	23.95
鐵板魷魚	X4 Sizzling Calamari Platter	22.95
鐵板香辣魷魚鬚	X5 Sizzling Spicy Calamari Tentacles	22.95
鐵板田雞	X6 Sizzling Frog Platter	30.95
乾鍋田雞	X7 Dry Pot Frog	30.95
乾鍋牛肉	X8 Dry Pot Beef	22.95
乾鍋牛仔骨	X9 Dry Pot Beef Short Rib	22.95
乾鍋肥腸	X10 Dry Pot Pork Intestine	22.95
乾鍋土豆	X11 Dry Pot Potato	15.95
乾鍋白菜花	X12 Dry Pot Cauliflower	15.95
乾鍋羊肉	X13 Dry Pot Lamb	22.95
乾鍋茶樹菇	X14 Dry Pot Pork w. Onion, Tea Tree Mushroom, Red & Green Pepper	21.95
海鮮豆腐煲	X15 Seafood & Tofu w. Cabbage in Casserole	23.95
豆腐斑腩煲	X16 Fish Fillet & Tofu w. Cabbage in Casserole	21.95
五更長旺煲	X17 Intestine & Pig's Blood in Casserole	17.95
肥牛煲仔	X18 Fatty Beef w. Enoki Mushroom and Vermicelli in Casserole	25.95
金湯肥牛	X19 Fatty Beef w. Pumpkin & Enoki Mushroom in Casserole	25.95
鐵板蝦仁豆腐	X20 Sizzling Baby Shrimp with Tofu Platter	21.95

**麻辣香鍋
MALA SPICY POT**

什錦香鍋	Q1 Supreme Combination Mala Spicy Pot	37.95
海鮮香鍋	Q2 Seafood Combination Mala Spicy Pot	37.95
肥牛香鍋	Q3 Fatty Beef Mala Spicy Pot	37.95
羊肉香鍋	Q4 Lamb Mala Spicy Pot	37.95

**經濟午市蓋飯/套餐
LUNCH SPECIALS**

Served daily from 11 am to 4 pm | 天天早上十一時至下午四時供應
Served with Daily Soup & White Rice | 奉送例湯白飯

**Pick 3 Items
任選三款** **\$29.95**

**Pick 1 Item
任選一款** **\$10.95**

海鮮 SEAFOOD

蝦仁炒蛋	L1 Shrimp w. Scramble Eggs	L6 Twice Cooked Fish Fillet
魚香蝦	L2 Shrimp w. Garlic Sauce	L7 Szechuan Spicy Fish Fillet in Broth
咖喱蝦	L3 Shrimp w. Curry Sauce	L8 Fish Fillet w. Preserved Veggie
酸菜魷魚	L4 Calamari w. Sour Cabbage	L9 Fish w. Silken Tofu
豆花魚	L5 Calamari w. Chinese Celery	

雞 CHICKEN

宮保雞丁	L10 Kung Pao Chicken	L13 Sesame Chicken
辣子雞丁	L11 Diced Chicken w. Chili Pepper	L14 Three Cup Chicken
左宗雞	L12 General Gau's Chicken	L15 Fried Chicken Leg

牛 BEEF

乾鍋牛	L16 Beef w. Broccoli	L18 Dry Pot Beef
小椒牛肉絲	L17 Beef w. Scallion	L19 Shredded Beef w. Long Horn Pepper

豬 PORK

台式炒高麗	L20 Shredded Pork in Garlic Sauce	L27 Shredded Pork w. Cabbage
筍尖豆干肉絲	L21 Shredded Pork Bamboo Shoot w. Dry Tofu	L28 Stir-fried Pork Belly w. Leek
小椒土豆肉絲	L22 Stir-fried Shredded Pork w. Long Horn Pepper	L29 Braised Pork
酸豆角肉末	L30 Sour String Bean w. Minced Pork	L31 Spicy Bean Vermicelli w. Minced Pork
螞蟻上樹	L31 Spicy Bean Vermicelli w. Minced Pork	L32 Pork Intestine & Duck Blood
五更長旺	L32 Pork Intestine & Duck Blood	L33 Sweet & Sour Pork Chop
小辣椒炒大腸	L33 Small Peppers w. Long Horn Pepper	L34 Salt & Pepper Pork Chop
酸菜炒大腸	L34 Salt & Pepper Pork Chop	L35 Bra

大师傅推荐菜 CHEF'S SPECIALTIES

CS1	烤魚 GRILLED FISH with 諸葛 Chilli Pepper 🌶 酸菜 Sour Cabbage 🌶 金湯 Pumpkin & Chilli Pepper 🌶	Market Price
CS2	餸嘴牛蛙 Frog w. Spicy Chilli Pepper 🌶	30.95
CS3	酸菜活魚 Live Fish w. Sour Cabbage 🌶	MP
CS4	酸菜魚片 Fish Fillet w. Sour Cabbage 🌶	25.95
CS5	泉水活魚 Double Boiled Live Fish 🐟	MP
CS6	泉水魚片 Double Boiled Fish Fillet 🐟	26.95
CS7	金牌松鼠魚 Signature Fried Whole Fish in Sweet & Sour Sauce	35.95
CS8	蒜香孜然骨 Cumin Spareribs w. Garlic 🌶	23.95
CS9	毛血旺 Beef Tripe, Pork Stomach & Duck Blood 🐃	28.95
CS10	蟹皇豆腐 Bean Curd with Crab Roe 🐚	20.95
CS11	小雞炖蘑菇 Braised Chicken w. Mushrooms	24.95
CS12	牛排骨雜菌煲 Beef Spareribs w. Mix Mushroom in Casserole	29.95
CS13	蛋黃焗南瓜 Pumpkin & Salty Egg Yolk	20.95
CS14	吮指豬蹄 Braised Trotter w. Chili Sauce 🌶	19.95
CS15	吮指椒鹽雞翅 Chef Special Crispy Salt & Pepper Chicken Wings 🐓	16.95
CS16	私房醉排骨 House Spareribs in Sweet & Sour Garlic Sauce	15.95
CS17	火爆毛肚 Wok-tossed Beef Tripe (Mao Du) 🐃	26.95

海鲜 : 龍蝦 / 蟹 / 游水魚 SEAFOOD

S1	龍蝦 LOBSTER	Market Price
	香辣 Chili Pepper 🌶	椒鹽 Salt & Pepper 🌶
	薑葱 Ginger & Scallion	炒年糕 Rice Cake
	黃金 Salty Egg Yolk 🌶	
S2	石蟹 STONE CRAB	Market Price
	香辣 Chili Pepper 🌶	椒鹽 Salt & Pepper 🌶
	薑葱 Ginger & Scallion	炒年糕 Rice Cake
	黃金 Salty Egg Yolk 🌶	
S3	游水魚 LIVE FISH	Market Price
	清蒸 Steamed w. Ginger & Scallion	
	豆瓣 Black Bean Sauce & Chili Paste 🌶	
	剁椒 Diced Chili Pepper 🌶	
	干燒 Pan Seared 🌶	
	紅燒 Braised	

海鲜 : 魷片 / 鮮魷 / 虾 / 田鸡 SEAFOOD

S4	魚片 FISH FILLET 雪菜 Preserved Veggie 黑椒 Black Pepper 🌶	22.95
S5	鮮魷 CALAMARI 椒鹽 Salt & Pepper 🌶 中芹 Chinese Celery	21.95
S6	黃飛紅脆椒蝦 Deep Fried Shrimp w. Pepper, Peanuts & Scallion 🌶	24.95
S7	椒鹽田雞 Salt & Pepper Frog 🐸	30.95
S8	客家小炒 Stir Fried Pork w. Calamari in Black Bean Sauce 🌶	18.95
S9	回鍋魚片 Twice Cooked Fish Filet 🐟	20.95
S10	魚香蝦 Shrimp in Garlic Sauce 🌶	18.95
S11	宮保蝦 Kung Pao Shrimp 🐦	18.95
S12	千煸魷魚鬚 Squid Tentacles in Chili Pepper 🌶	21.95
S13	麻辣口口脆 Mala Fish Maw 🐓	25.95

豬肉 PORK

P1	魚香肉絲 Shredded Pork in Garlic Sauce 🌶	18.95
P2	小辣椒豬肉絲 Shredded Pork w. Chili Pepper 🌶	18.95
P3	小椒肉絲土豆絲 Shredded Pork & Potato w. Long Horn Pepper 🌶	18.95
P4	中芹香干肉絲 Shredded Pork w. Dried Bean Curd & Chinese Celery	16.95
P5	筍尖豆干肉絲 Shredded Pork, Bamboo Shoots w. Dry Bean Curd	17.95
P6	京醬肉絲 Shredded Pork in Sweet & Sour sauce	21.95
P7	椒鹽排骨 Salt & Pepper Pork Chop 🐸	17.95
P8	京都排骨 Sweet & Sour Pork Chop	17.95
P9	螞蟻上樹 Spicy Bean Vermicelli w. Minced Pork 🐓	16.95
P10	回鍋肉 Spicy Szechuan Twice-Cooked Pork 🐓	17.95
P11	蒜苗五花肉 Stir-fried Pork Belly w. Leeks	17.95
P12	農家小炒肉 Stir-fried Preserved Meat w. Chilli Pepper 🌶	19.95
P13	干扁肥腸 Sautéed Pig Intestine w. Chili Pepper 🌶	18.95
P14	小椒炒大腸 Pig Intestine w. Long Horn Pepper 🌶	18.95
P15	酸菜炒大腸 Stir-fried Pig Intestine w. Sour Cabbage	18.95
P16	火爆腰花 Wok-tossed Pig Kidney 🐓	19.95

雞 / 鴨 POULTRY

C1	饑嘴鴨血 Duck Blood Jelly with Chili Pepper	18.95
C2	川味啤酒鴨 Duck w. Beer Sauce in Szechuan Style 🌶	22.95
C3	黃飛鴻雞丁 Deep-fried Diced Chicken w. Peppers, Peanuts & Scallions 🌶	22.95
C4	三杯雞 Three Cups Chicken 🐸 Chicken w. basil leaves, garlic, & ginger	17.95
C5	藤椒走地雞 Steamed Chicken with Sichuan Pepper Sauce	26.95
C6	上海三黃雞 Shanghai Style Chicken	半隻 (Half) 25.95
C7	風味鉢鉢雞 Szechuan Style Bon Bon Chicken 🐦	半隻 (Half) 25.95
C8	重慶辣子雞 Sautéed Diced Chicken w. Chilli & Pepper 🌶	19.95
C9	宮保雞丁 Kung Pao Chicken 🐦	15.95
C10	咖喱雞 Chicken in Curry Sauce 🌶	15.95
C11	左宗雞 General Gau's Chicken 🐦	15.95
C12	魚香雞 Chicken in Garlic Sauce 🌶	15.95
C13	芝麻雞 Sesame Chicken	15.95
C14	腰果雞 Chicken with Cashew Nuts	16.95

牛 / 羊 BEEF / LAMB

Y1	爆炒牛肚 Stir-fried Beef Tripe 🐃	23.95
Y2	川味紙包羊 Sichuan-style Stir-fried Lamb Wrap in Foil 🐸	22.95
Y3	長沙小炒羊 Stir-fried Lamb w. Leek & Onion 🐸	22.95
Y4	孜然羊肉 Cumin Lamb 🐸	23.95
Y5	孜然牛肉 Cumin Beef 🐸	23.95
Y6	水煮牛肉 Spicy Beef in Spicy Broth 🌶	22.95
Y7	黑椒牛肉 Beef in Black Pepper Sauce 🌶	20.95
Y8	薑爆牛肉 Beef w. Scallion	20.95
Y9	苦瓜牛肉 Beef w. Bitter Melon	20.95
Y10	小椒牛肉絲 Shredded Beef w. Long Horn Peppers 🌶	20.95
Y11	咖喱牛 Beef in Curry Sauce 🌶	20.95
Y12	豆干香梗牛肉絲 Shredded Beef w. Cilantro Roots & Dry Bean Curd 🐓	21.95

蔬菜豆腐 VEGETABLES AND TOFU

V1	金沙玉米粒 Sweet Corn w. Salty Egg Yoke	19.95
V2	荷塘月色 Stir-fried Lotus Root & Veggie w. Cashew & Walnut	16.95
V3	苦瓜山藥鹽蛋 Yam & Bitter Melon w. Salty Egg	18.95
V4	香椿炒蛋 Scramble Egg w. Toona Leaves	16.95
V5	中芹炒香干 Chinese Celery w. Dry Bean Curd	15.95
V6	酸醋小椒土豆絲 Shredded Potato w. Long Horn Peppers in Vinegar Sauce 🌶	13.95
V7	地三鮮 Sautéed Vegetarian Three Treasures 🌶 (Potato, Eggplants, and Green Peppers)	16.95
V8	雪菜百頁毛豆 Preserved Cabbage w. Bean Curd Sheet & Edamame	15.95
V9	魚香茄子 Eggplant in Garlic Sauce 🌶	15.95
V10	九層塔茄子 Eggplant w. Basil 🌶	15.95
V11	四季豆燒茄子 Braised Eggplant w. String Beans	15.95
V12	台式炒高麗 Shredded Pork w. Cabbage	14.95
V13	干扁四季豆 Dry Cook String Beans w. Minced Pork	14.95
V14	麻婆豆腐 Ma-Po Tofu (w. Minced Pork) 🐓	15.95
V15	蒜茸菠菜 Sautéed Spinach w. Minced Garlic	14.95
V16	清炒上海苗 Sautéed Baby Bak Choy	14.95
V17	清炒空心菜 Sautéed Water Spinach w. Garlic	MP
V18	清炒豆苗 Sautéed Pea Pod Stems	MP
V19	中芹土豆絲 Chinese Celery w. Shredded Potato	13.95
V20	魚香脆皮豆腐 Crispy Fried Tofu in Garlic Sauce 🌶	20.95

Items are hot and spicy.
Ask for mild, medium or extra spicy.

顧客如對某食物有任何敏感，
請預先知會服務員。

Dietary Restrictions

Before placing your order, please inform your server
if a person in your party has a food allergy.



Credit Cards Minimum \$10

No Personal Checks

Subject to Massachusetts & Local meal tax.

Prices subject to change without notice.

Not responsible for lost articles.

信用卡付賬最低消費\$10，不接受私人支票。
麻省及本地飲食稅項，價格如有更改，恕不另行通知。
攜來物品請小心保管，遺失恕不負責。

C&C COMPANY 設計印刷公司 | 48 OVAL ROAD QUINCY, MA 02171 | (617) 847-3038

Google

taipei cuisines.com

iOS

東北
風味
Taipei
CUISINE